



<b>AKTİN NÖVÜ</b>	<b>AZƏRBAYCAN RESPUBLİKASI PREZİDENTİNİN FƏRMANLARI</b>
<b>QƏBUL EDİLDİYİ TARİX</b>	<b>02.04.2014</b>
<b>QEYDİYYAT NÖMRƏSİ</b>	<b>133</b>
<b>ADI</b>	<b>Səyahət sənədi haqqında</b>
<b>RƏSMİ DƏRC EDİLDİYİ MƏNBƏ</b>	<b>Respublika Qəzeti (Dərc olunma tarixi: 03-04-2014, Nəşr nömrəsi: 65), Azərbaycan Respublikasının Qanunvericilik Toplusu (Dərc olunma tarixi: 30-04-2014, Nəşr nömrəsi: 04, Maddə nömrəsi: 349)</b>
<b>QÜVVƏYƏ MİNMƏ TARİXİ</b>	<b>03.04.2014</b>
<b>AZƏRBAYCAN RESPUBLİKASI VAHİD HÜQUQİ TƏSNİFATI ÜZRƏ İNDEKS KODU</b>	<b>010.180.050</b>
<b>HÜQUQİ AKTLARIN DÖVLƏT REYESTRİNİN QEYDİYYAT NÖMRƏSİ</b>	<b>13201404020133</b>
<b>HÜQUQİ AKTIN HÜQUQİ AKTLARIN DÖVLƏT REYESTRİNƏ DAXİL EDİLDİYİ TARİX</b>	<b>03.04.2014</b>

## Səyahət sənədi haqqında

### AZƏRBAYCAN RESPUBLİKASI PREZİDENTİNİN FƏRMANI

Azərbaycan Respublikası Konstitusiyasının 109-cu maddəsinin 32-ci bəndini rəhbər tutaraq **qərara alıram**:

1. “Səyahət sənədinin təsviri” təsdiq edilsin (1 nömrəli əlavə).
2. “Səyahət sənədinin spesifikasiyası” təsdiq edilsin (2 nömrəli əlavə).
3. “Səyahət sənədinin nümunəsi” təsdiq edilsin (3 nömrəli əlavə).
4. Müəyyən edilsin ki:

4.1. səyahət sənədi Azərbaycan Respublikasının hüdudlarından kənara çıxarılan və sərhədkeçmə sənədləri olmayan əcnəbilərə və vətəndaşlığı olmayan şəxslərə Azərbaycan Respublikasının Dövlət Miqrasiya Xidməti tərəfindən verilir;

4.2. səyahət sənədi bu Fərmanın 4.1-ci bəndində göstərilən şəxslərə Azərbaycan Respublikasının beynəlxalq müqavilələrində nəzərdə tutulmuş hallarda, habelə həmin şəxslər üçün mənşə ölkələrindən sərhədkeçmə sənədləri əldə etmək mümkün olmadığı hallarda verilir;

4.3. səyahət sənədi bu Fərmanın 4.1-ci bəndində göstərilən şəxslərin Azərbaycan Respublikasının dövlət sərhədini vizasız keçərək ölkə hüdudlarından kənara çıxması üçün əsasdır.

5. Azərbaycan Respublikasının Nazirlər Kabineti:

5.1. iki ay müddətində səyahət sənədi blanklarının hazırlanmasını təmin etsin və bu barədə Azərbaycan Respublikasının Prezidentinə məlumat versin;

5.2. iki ay müddətində səyahət sənədi blanklarının ciddi hesabat sənədi kimi uçotu qaydasını müəyyən etsin və bu barədə Azərbaycan Respublikasının Prezidentinə məlumat versin;

5.3. səyahət sənədinin tətbiqi ilə əlaqədar Azərbaycan Respublikasının Miqrasiya Məcəlləsində dəyişikliklər edilməsi haqqında qanun layihəsini hazırlayıb üç ay müddətində Azərbaycan Respublikasının Prezidentinə təqdim etsin;

5.4. üç ay müddətində Azərbaycan Respublikası Prezidentinin aktlarının bu Fərmana uyğunlaşdırılması ilə bağlı təkliflərini hazırlayıb Azərbaycan Respublikasının Prezidentinə təqdim etsin;

5.5. üç ay müddətində Azərbaycan Respublikası Nazirlər Kabinetinin normativ hüquqi aktlarının bu Fərmana uyğunlaşdırılmasını təmin etsin və bu barədə Azərbaycan Respublikasının Prezidentinə məlumat versin;

5.6. mərkəzi icra hakimiyyəti orqanlarının normativ hüquqi aktlarının bu Fərmana uyğunlaşdırılmasını nəzarətdə saxlasın və bunun icrası barədə beş ay müddətində Azərbaycan Respublikasının Prezidentinə məlumat versin;

5.7. bu Fərmandan irəli gələn digər məsələləri həll etsin.

6. Azərbaycan Respublikasının Ədliyyə Nazirliyi mərkəzi icra hakimiyyəti orqanlarının normativ hüquqi aktlarının və normativ xarakterli aktların bu Fərmana uyğunlaşdırılmasını təmin etsin və bu barədə Azərbaycan Respublikasının Nazirlər Kabinetinə məlumat versin.

**İlham ƏLİYEV,**  
Azərbaycan Respublikasının Prezidenti

Bakı şəhəri, 2 aprel 2014-cü il  
133

Azərbaycan Respublikası Prezidentinin  
2014-cü il 2 aprel tarixli 133 nömrəli Fərmanı ilə  
TƏSDİQ EDİLMİŞDİR

### 1 nömrəli əlavə

#### Səyahət sənədinin təsviri

1. Səyahət sənədi (bundan sonra - sənəd) A4 formatındadır. Sənəd Avropa İttifaqı Şurasının 1994-cü il 30 noyabr tarixli Tövsiyəsi ilə təsdiq edilmiş Avropa İttifaqının standart səyahət sənədinə uyğundur.

2. Sənədin sağ hissəsində sənəd sahibinin fotosəkil üçün yer nəzərdə tutulmuşdur. Fotosəkil Beynəlxalq Mülki Aviasiya Təşkilatının (ICAO-nun) 9303 nömrəli sənədinin tələblərinə uyğun olmalıdır.

3. Sənədin:

3.1. yuxarı orta hissəsində alt-alta “AZƏRBAYCAN RESPUBLİKASI/REPUBLIC OF AZERBAIJAN” sözləri yazılır, həmin sözlərdən aşağıda Azərbaycan Respublikasının Dövlət gerbinin rəngli təsviri verilir, gerbin təsvirindən aşağıda alt-alta “SƏYAHƏT SƏNƏDİ/TRAVEL DOCUMENT” sözləri yazılır;

3.2. sağ yuxarı hissəsində sənədin nömrəsi yazılır;

3.3. sol yuxarı hissəsində yuxarıdan aşağıya doğru aşağıdakılar göstərilir:

3.3.1. “Hansı ölkəyə/Travel to”;

3.3.2. “Adı/First name”, “Soyadı/Surname”;

3.3.3. “Doğum tarixi/Date of birth”;

3.3.4. “Doğulduğu yer/ Place of birth”;

3.3.5. “Cinsi/Sex”, “Boyu/Height”, “Gözlərinin rəngi/Eye colour”;

3.3.6. “Xüsusi əlamətləri/Distinguishing marks”;

3.3.7. “Vətəndaşlığı/Nationality”;

3.3.8. "Ölkəsindəki yaşayış ünvanı (məlumdursa)/Address in home country (if known)";

3.4. sol aşağı hissəsində möhür üçün yer nəzərdə tutulur. Ondan sağda yuxarıdan aşağıya doğru aşağıdakılar göstərilir:

3.4.1. "Sənədi verən orqanın adı/issuing authority";

3.4.2. "Sənədin verilmə tarixi/ Date of issue";

3.4.3. "Etibarlıdır/Validity period";

3.4.4. "İmza/Signature";

3.5. möhür yerindən aşağıda alt-alta "Əlavə qeydlər/Remarks/Observations" və "Bir səfər üçün nəzərdə tutulub./ Valid for one journey only." sözləri yazılır.

Azərbaycan Respublikası Prezidentinin  
2014-cü il 2 aprel tarixli 133 nömrəli Fərmanı ilə  
TƏSDİQ EDİLMİŞDİR

## 2 nömrəli əlavə

### Səyahət sənədinin spesifikasiyası

1. Səyahət sənədi (bundan sonra - sənəd) bir səhifədən ibarətdir. Kağızının tərkibi 100 faiz sellülozdan olan sənəd çoxçalarlı intaqlio və metalloqrafik üsulla çap edilir. Kağız və istifadə olunan boya sənədin lazer printerində çap edilməsi üçün müvafiq hərarət dərəcəsinə davamlı olmalıdır.

2. Sənədin səthi hamardır. Kağızın tərkibində görünən fluoressent liflər vardır. Sənədin istehsalı üçün istifadə olunan kağız optik cəhətdən ultrabənövşəyi şüaları buraxmır. İstehsalında gilyoş, mikroçap və qabarıq çap üsullarından istifadə olunur.

3. Sənədin şəxsi məlumatlara aid hissəsi "göy qurşağı" çap üsulu ilə təsvir olunur. "AZƏRBAYCAN RESPUBLİKASI/REPUBLIC OF AZERBAIJAN" və "SƏYAHƏT SƏNƏDİ/ TRAVEL DOCUMENT" sözlərinin yazılışında optik dəyişən mürəkkəbdən istifadə edilir. Sənədin üzərində onun nömrəsi maqnetik mürəkkəblə çap edilir. Sənədin bir sıra elementləri infraqırmızı optik mürəkkəblə təsvir olunur və qoruyucu əlamətlər sənədin üzərində proporsional şəkildə yerləşdirilir.

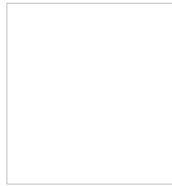
4. Sənəd üçün istifadə olunmuş kağız və boya ən azı 10 (on) il öz keyfiyyətini və xüsusiyyətlərini saxlamalıdır.

Azərbaycan Respublikası Prezidentinin  
2014-cü il 2 aprel tarixli 133 nömrəli Fərmanı ilə  
TƏSDİQ EDİLMİŞDİR

## 3 nömrəli əlavə

### Səyahət sənədinin nümunəsi

**AZƏRBAYCAN RESPUBLİKASI**  
**REPUBLIC OF AZERBAIJAN**



**SƏYAHƏT SƏNƏDİ**  
**TRAVEL DOCUMENT**

Hansı ölkəyə

Travel to:

Adı \_\_\_\_\_ Soyadı \_\_\_\_\_

First name:

Surname:

Doğum tarixi:

Date of birth

Doğulduğu yer

Place of birth

Cinsi \_\_\_\_\_ Boyu \_\_\_\_\_ Gözlərinin rəngi

Sex

Height

Eye colour

Xüsusi əlamətləri

Distinguishing marks

Vətəndaşlığı

Nationality

Ölkəsindəki yaşayış ünvanı (məlumdursa)

Address in home country (if known)

Möhür  
yeri  
Stamp

Sənədi verən orqanın adı

Issuing authority

Sənədin verilmə tarixi

Date of issue

Etibarlıdır

Validity period

İmza

Signature

Əlavə qeydlər

Remarks/ Observations

Bir səfər üçün nəzərlə tutulub.

Valid for one journey only.

Foto  
Photo